

工商日報

The Kung Shun Daily News
43, Des Voeux Road, C.
HONG KONG
Cable Address: 207
P. O. Box 62
武之胡印

號二六三第紙聞
號三十四第中道輔德
號二十六第
八六三話電
仙四份每

太平戲院

團圓

連演兩晚 人山人海 祇有今晚

此編其 經幾度 琢磨多 始行公 演其美 大面不 勝收劇 情緊張 筆難盡 述

太平位... 三元
太東位... 一元七
廂房... 一元七
大堂中... 七毫
大堂東... 五毫
超等... 六毫
三樓... 二毫

演開半點八戲夜

馬師曾 譚蘭卿 梁醒波 歐陽儉 趙蘭芳 王麗珠 梁鶴齡 區倩明 白劍郎 陳鐵善 梁慧貞

壽拜佬呆

明日馬 譚登台 主演 趙名劇

擊鼓催花

馬師曾編撰敢誇一九四一年代表作
太平男女劇團十年以來之無價寶

劇情認真 曲折極之 新穎！

能世情愛是聞蓋能世中上是不須蓋益貪似妻似榮△
說有花情痴女有聞解之混以多黃金王退陳譚
此痴更金情有聞此之入情黃交絕金薄婚美蘭蘭
方人堪原情無限下莫愛作金結情似約不舊幕虛
方人堪原情無限下莫愛作金結情似約不舊幕虛

社論

慰上海法官

上海之前途，固吾人所極端關心者。誠以非我國之金融中心，但有我國鉅量之游資。據非官方之估計，目前上海游資，為數在國幣五十萬萬元以上，以此龐大之數字，自為僑僑所欲得而甘心。所以上海歷年之地位，均如懸肉於虎口，所恃以維持現狀者，則祇英美之勢力，及日本人不取公開開罪英美之一念而已。

上海不特有鉅量之游資，足資緊要，其尤令吾人對上海不忍忽視者，即上海為我國金融作戰之前哨重鎮，有上海，則吾人對淪陷區之策應，特別靈活，無上海，則吾人對淪陷區之策應，但對法幣流通區域之維持，終感艱難。

往日我國對上海之金融政策，因「聯繫」與「隔離」之爭，迄未決定，故對上海之地位，仍覺曖昧。自平準委員會與美籍顧問斯先生，在財政會議上演說，聲明我國法幣所流通之處，即政府維持政策所達之處以後，上海之地位，就豁然明瞭，上海之重要性，就顯然而增，而上海，更成為僑僑所垂涎。

自德意承認汪偽組織以後，上海之地位，尤覺微妙。據國際新聞社二日上海電：「由於軸心國家之承認汪偽組織，將惹起一種複雜之形勢。蓋因德意兩國人民在中國均不能享受領事裁判權，故必然乘機拒絕受租界內中國政府法院裁判，由是遂惹起一困難之問題。僑組織方面恐將再加緊企圖接管上海特別法院。一則據三日電報，謂：「外間雖盛傳汪偽組織不久將接收上海公共租界之中國特別法院，但此種謠言三日尚不能從官方證實。」法院問題之所以重要，就因為有了法院，則一切商業金融之組織，方有寄託，亡了法院，則一切商業金融之組織，便隨而俱去。

兩年以來，吾人不斷讀到上海電訊，謂租界法院，日日受摧殘，上海法官，日日在死神之威脅下掙扎，讀電訊時，客或任公務員於孤島，而受威脅，事至尋常，而不知此輩孤忠之法官，原不止為本身之職務而掙扎，其出入死於奸人之手中，所保障的，就是上海的命脈，所爭持的，就是上海五十萬萬之游資。吾人嘗自思，上海法官赴義之志，臨難之勇，雖出生入死於槍林彈雨之前方戰士，無以遠過，而華僑長死職之烈，實足以比之於張自忠將軍。

即讀上海電，謂上海法官告人云，頃接到司法行政部電令，上海特區法院之法律，無論在任何情形下，均不能放棄，各法官均準備以死力爭。同時上海消息靈通人士觀察，亦認定目前日本政策，正在緩和與美國之感情，對於公共租界之法院，必不敢下手。（參看電訊版）根據最近消息，可見上海之現狀，已暫能維持，在上海維持現狀之前提下，則今後上海法官，必有無窮之艱困，但亦有機會以為中國之司法史，寫下最光榮之一頁。

今日上海之地位，既如此重要，而政府亦既下決心，對於上海之法律，必不放縱，則今後我國法官之責任，不但保障「金融之中心」，且其行動，實具有國際性之影響。蓋上海地位之維持，在在足以保障外人之權益，而特別是英美人士之利益，則英美人士，對於上海之地位，不但以暫緩安為已足，更應採取積極之步驟，而加以維持。

敵僑之對於上海，雖久已垂涎，但對於英美，終不能毫無所畏，故上海在風雨飄搖狀態之下，而維持至今。茲者德意諸國，雖承認汪偽組織，但日本之國策，仍在動搖不定之中，在日本之決策未有公開表示以前，對於上海，當不敢採取劇烈之行動，但是敵僑對往日之故智，威脅壓迫，則實有可能。在此微妙之局勢中，如何以維持上海之法律，實在法官，如何以保障我國法官之安全，則實在英美，而特別是英美為主要力量之工部局。

希望我國司法部及外交部當局，對此點特別注意，特別要促使英美當局之注意，庶我國還上辛勤職之法官，在生命上，得較大之保障。

訂婚啟事

我倆承雙方家長同意謹定國曆卅年七月五日在港訂婚
謹此敬告各親友
陳少珊 許茵馨 謹白

廣東銀行有限公司啟事

本行債券第五期款最後一期將於本月十六日到期凡持券人屆時至本行領取本息及還本行復原時照原券面額發還約五百萬元自此次付款後所有債券業已全部清償本行歷年來各界惠顧得蒙厚愛依期清償俾便債權人得回款項幸甚之餘謹誌謝忱並謝忱
沈嗣後當更加奮勉為社會人士服務惠顧諸君尚祈鑒察為荷
中華民國三十年七月一日
司理 黃瑞雲 謹啟

香港福華銀業兼保險有限公司開派股息廣告

啟者本公司議決於夏曆辛巳年六月初一日即西曆一九四一年六月廿五號起開派庚辰年股息凡我股東請持憑摺及股票到本公司或各分行領取為荷
總司理 黃瑞雲 謹啟

香港康年水火保險有限公司開派股息紅利廣告

啟者本公司經股東會議決定於夏曆五月十七日開派庚辰年股息屆時請憑摺及股票領取為荷
司理 李佐臣 謹啟

香港聯安保險有限公司定期開派股息廣告

啟者本公司經股東會議決定於夏曆五月十七日開派庚辰年股息屆時請憑摺及股票領取為荷
司理 李佐臣 謹啟

中山僑商會列位新會員暨捐款諸君均鑒

本會此次徵求會員及捐款共得港幣二萬三千五百五十五元現由本會撥出正式收據如已交款而未收到正式收據者請即函知本會以便補發為荷此啟
駐港中山僑商會謹啟

中山僑商會招考教員啟事

啟者本會為擴充小學教育起見擬招考教員凡屬本邑人在海內外中學或師範學校畢業或肄業者不拘性別請將姓名學歷致函本會以便屆時面試報名時間由七月一日起至十日止此啟
駐港中山僑商會謹啟

清遠公會開同人大會啟事

公啟者本會定於國曆七月十六日（即農曆六月廿二日星期三）下午二時假座石塘咀酒樓開同人大會選舉董事及監察委員等凡我同人屆時務懇撥冗蒞會指示一切幸勿吝玉為荷
中華民國三十年七月三日
香港清遠公會啟

金銀業貿易場通告

本場公議所屬會員金舖銀號由國曆七月份起每逢星期日一律休業一天特此通告
律休業一天特此通告

蘇德發生海戰

特文斯克蘇軍挫德 拉脫維亞德軍渡河

【本報專電】蘇德海戰，三日蘇聯海軍，在拉脫維亞海岸，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍損失甚重，蘇聯海軍，在拉脫維亞海岸，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍損失甚重，蘇聯海軍，在拉脫維亞海岸，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍損失甚重。

德軍宣稱 渡都納河

【本報專電】德軍宣稱，已渡過都納河，德軍宣稱，已渡過都納河，德軍宣稱，已渡過都納河，德軍宣稱，已渡過都納河，德軍宣稱，已渡過都納河。

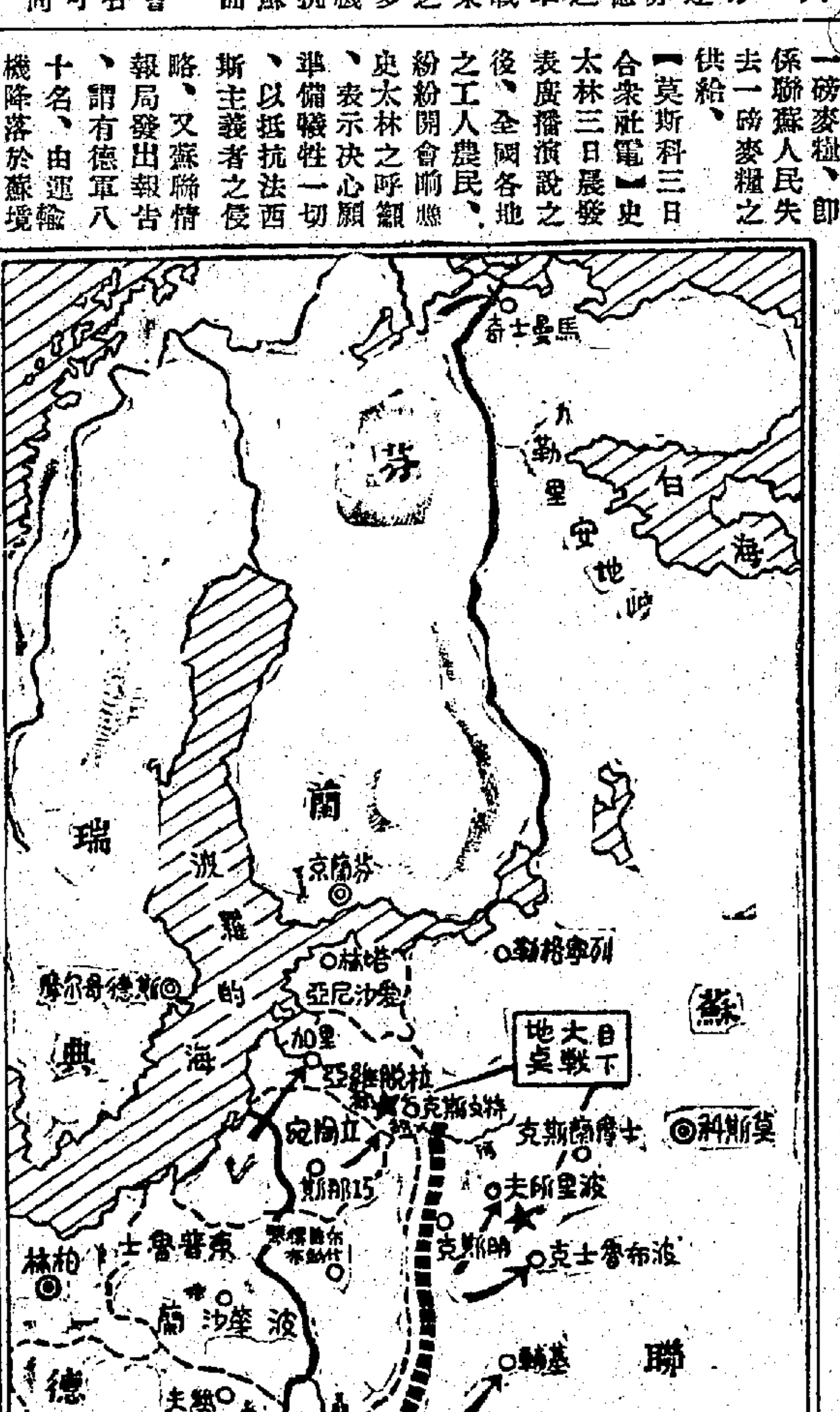
【本報專電】蘇聯海軍，在拉脫維亞海岸，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍損失甚重，蘇聯海軍，在拉脫維亞海岸，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍損失甚重。

對史太林 英報頌揚

【倫敦四日電】英報頌揚史太林，英報頌揚史太林，英報頌揚史太林，英報頌揚史太林，英報頌揚史太林。

英軍擬於月底 進攻法國淪陷區

【倫敦四日電】英軍擬於月底，進攻法國淪陷區，英軍擬於月底，進攻法國淪陷區，英軍擬於月底，進攻法國淪陷區，英軍擬於月底，進攻法國淪陷區。



西外長孫納爾 表示對德蘇態度

【倫敦四日電】西外長孫納爾，表示對德蘇態度，西外長孫納爾，表示對德蘇態度，西外長孫納爾，表示對德蘇態度。

阿比西尼亞 意軍投降

【倫敦四日電】阿比西尼亞，意軍投降，阿比西尼亞，意軍投降，阿比西尼亞，意軍投降。

【倫敦四日電】阿比西尼亞，意軍投降，阿比西尼亞，意軍投降，阿比西尼亞，意軍投降。

羅馬傳蘇聯 擬假道伊朗

【羅馬四日電】羅馬傳蘇聯，擬假道伊朗，羅馬傳蘇聯，擬假道伊朗，羅馬傳蘇聯，擬假道伊朗。

太平洋航運 日否認停止

【東京四日電】日否認停止，太平洋航運，日否認停止，太平洋航運，日否認停止。

【東京四日電】日否認停止，太平洋航運，日否認停止，太平洋航運，日否認停止。

將佈置東方防線 防範德軍或過高加索

【莫斯科四日電】將佈置東方防線，防範德軍或過高加索，將佈置東方防線，防範德軍或過高加索。

【莫斯科四日電】將佈置東方防線，防範德軍或過高加索，將佈置東方防線，防範德軍或過高加索。

日有新行動徵兆

美益注視遠東局勢

我與馬來亞商合作

美專家促英美力阻日南進

【本報專電】據美聯社四日華盛頓電：美國政府對日本在遠東之行動，均表示不滿意，並有將軍事行動，放於太平洋局勢之注意。美政府對日本在遠東之行動，均表示不滿意，並有將軍事行動，放於太平洋局勢之注意。美政府對日本在遠東之行動，均表示不滿意，並有將軍事行動，放於太平洋局勢之注意。

中馬合作

英大使訪郭外長

【新加坡三日中央社電】我駐新加坡特使郭泰祺，於昨日接見英大使，雙方就中馬合作問題，交換意見。郭氏表示，中國政府對於英政府之政策，深表同情，並願與英政府合作，以共同對付日本之侵略。

日向蘇伸進態度

認美已向日包圍

【東京四日中央社電】日方對美之態度，近有轉變。日方認美已向日包圍，並有對美伸進之徵兆。日方認美已向日包圍，並有對美伸進之徵兆。日方認美已向日包圍，並有對美伸進之徵兆。

美海陸軍

【華盛頓三日路透電】美海陸軍部，正考慮在遠東增加兵力，以應付日本之威脅。美海陸軍部，正考慮在遠東增加兵力，以應付日本之威脅。美海陸軍部，正考慮在遠東增加兵力，以應付日本之威脅。

將派駐冰島

美海陸軍

【華盛頓三日路透電】美海陸軍部，正考慮在冰島增加兵力，以應付蘇聯之威脅。美海陸軍部，正考慮在冰島增加兵力，以應付蘇聯之威脅。美海陸軍部，正考慮在冰島增加兵力，以應付蘇聯之威脅。

福斯在滬商談後

已決定金融對策

【上海四日中央社電】福斯氏在滬商談後，已決定金融對策。福斯氏在滬商談後，已決定金融對策。福斯氏在滬商談後，已決定金融對策。

羅斯福播講

【華盛頓四日路透電】羅斯福總統，將於今日下午播講。羅斯福總統，將於今日下午播講。羅斯福總統，將於今日下午播講。

華府續商援蘇

【華盛頓三日路透電】華府續商援蘇，反對派派發動和運。華府續商援蘇，反對派派發動和運。華府續商援蘇，反對派派發動和運。

顧維鈞在英談話

【倫敦三日路透電】顧維鈞在英談話，維七目前不致隨軸心認注。顧維鈞在英談話，維七目前不致隨軸心認注。顧維鈞在英談話，維七目前不致隨軸心認注。

動發會協建航

【華盛頓三日路透電】動發會協建航，動運機購元一。動發會協建航，動運機購元一。動發會協建航，動運機購元一。

美國慶紀念

【華盛頓三日路透電】美國慶紀念，喚起美人團結奮鬥。美國慶紀念，喚起美人團結奮鬥。美國慶紀念，喚起美人團結奮鬥。

旅日蘇僑

【東京三日中央社電】旅日蘇僑，首以撤退。旅日蘇僑，首以撤退。旅日蘇僑，首以撤退。

滬寧沿線

【上海三日中央社電】滬寧沿線，我施反掃蕩。滬寧沿線，我施反掃蕩。滬寧沿線，我施反掃蕩。

國內機構

【華盛頓三日路透電】國內機構，要求與蘇合作。國內機構，要求與蘇合作。國內機構，要求與蘇合作。

旅日蘇僑

【東京三日中央社電】旅日蘇僑，首以撤退。旅日蘇僑，首以撤退。旅日蘇僑，首以撤退。

旅日蘇僑

【東京三日中央社電】旅日蘇僑，首以撤退。旅日蘇僑，首以撤退。旅日蘇僑，首以撤退。

蘇德發生海戰

特文斯克蘇軍挫德 拉脫維亞德軍渡河

【本報專電】蘇德海戰，三日，蘇聯海軍，在拉脫維亞，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

蘇軍中路 強烈抵抗

【莫斯科三日路透電】蘇聯海軍，三日，在拉脫維亞，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

德軍宣稱 渡都納河

【柏林三日路透電】德軍，三日，在拉脫維亞，與蘇聯海軍發生海戰，德軍，獲勝，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

【莫斯科三日路透電】蘇聯海軍，三日，在拉脫維亞，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

對史太林 英報頌揚

【倫敦四日路透電】英報，四日，對史太林，發表頌揚，稱其，在蘇聯，與德軍，發生海戰，獲勝，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

英軍擬於月底 進攻法國淪陷區

【倫敦四日路透電】英軍，四日，擬於月底，進攻法國淪陷區，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

西外長孫納爾 表示對德蘇態度

【巴黎四日路透電】西外長孫納爾，四日，表示對德蘇態度，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

【莫斯科三日路透電】蘇聯海軍，三日，在拉脫維亞，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

阿比西尼亞 意軍投降

【倫敦三日路透電】阿比西尼亞，意軍，投降，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

羅馬傳蘇聯 擬假道伊朗

【羅馬三日路透電】蘇聯，擬假道伊朗，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

英美均認德不足重視 兩德通訊社備撤退

【倫敦三日路透電】英美，均認德不足重視，兩德通訊社，備撤退，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，蘇聯海軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

【莫斯科三日路透電】蘇聯海軍，三日，在拉脫維亞，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。



【莫斯科三日路透電】蘇聯海軍，三日，在拉脫維亞，與德軍發生海戰，蘇聯海軍，獲勝，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重，德軍，損失，戰艦，一艘，巡洋艦，一艘，驅逐艦，三艘，水手，傷亡，甚重。

手忙脚亂也。關於掘墓方法，鑒於以前直接發函往各商店主東及業主，徵募命財產矣，此種隊員所需明瞭，切勿以爲加入此種台至堅尼地城）委員宋常勇（召集人之，劉毓芸、楊一飛、張瀾洲、

Sutoben

貓標血毒藥

主治

魚口 疔瘡
子宮清血
經血不調
紅雲血毒
癰疽惡毒

各期「毒」瘡
楊梅瘡
瘰癧疹
癰疽疔瘡

膿血毒結晶製成
綜合梅毒名藥之大成
無注射劑之不良反
應作用，功效確實
藥力持久，服之可收
清血消腫之功，故學

婦科聖藥
治一切「毒」瘡
各期「毒」瘡
楊梅瘡
瘰癧疹
癰疽疔瘡

女友

為女性內服補劑
凡血氣虧弱，月經不調，或久未
受孕，皆服此（女友）大補丸。

男友

為男性內服發育壯大補劑，凡精
力虧弱，陽痿，遺精，早洩，或發
育不全，機能退化等症，宜常服
「男友」大補丸，給與新的身體力
量，使衰弱的身軀轉變成
新的元氣。（每盒三元）

昨據外交部駐港簽證員戴德懷接稱、締約出國護照、向由駐港簽證處發給、現因外交部宣佈、對德意宣戰、經邦交後、簽證處遵照政府外交方針、不再發給任何、人以赴德意護照、關於此事、政府目前雖未訓令到港、但相信短期內即有明文頒佈、戴氏避去、自歐戰發生、自入駐港簽證員為數甚少、而最近則由德意返

新近

戰時來臨之準備設施、分在各區設立防空洞、西環城多製造一別墅附近大工亦建築數個、此項工程、異常宏大、華商駐遠舍港仔者、該崗建築之工人

三級支薪

空曠局爲應付元、次者每日得銀壹元餘、又次者每日亦有七毫、自以來、各工人皆能恪遵工廠職、未嘗有若何事件發生

索保護費

証本日

武裝警察 當時有
八時許，前往該溝包圍
，其時工人多收工回家，
所餘在洞者僅廿餘人。
匪徒等又聚集數千
，不能敵眾，遂紛紛逃遁
。各持鐵枝利器，于是
徒拘獲，後督探向各工
詢問口供畢，遂將之存
，但恐該幫歹徒仍敢復
騷擾，故留下督探多人
持治安，其餘警察收隊

提高師資教育優待僑生升學

余氏報告 繼由余氏報告

此行任務 兄弟此次奉派出國、視察海外各地僑教情形以便定今後改善辦法、三則希望各地僑校、能與我當局取得密切聯繫、以促進僑民教育、惟因往返行旅組織機構繁多、被各校各僑校對立案手續

合作、經前僑領毛楚才、商務印書館主任、備送南洋、以補助教材之缺乏、而促進僑民教育、

僑生回國 僑生回國升學問題 僑生回國升學、僑務會曾致部合作、因僑生水準、已此國內學生程度、故由僑務會予以證明

粉歡迎、現各僑生回國授學旅港旅僑、以余氏為該旅港旅僑校長、特聯同聯歡余氏聆訓導、并經定期本日下午(星期六)下午五點、先往座灣行高士打五號、屆時旅港澳閩同學、將踴躍參加云云

勸募隊十一隊領隊人選推定

香港僑胞勸募戰債運動、華商總會、昨又決定出發日期、將勸員全港悉數、商會、齊出發、查華商總會勸募戰債小組委員會、于前日開會、小組委員會、于昨日開始對於勸募戰債工作、多所決定、小組會議通過之重要案件、有(一)決定該小組會議時以九人出席為法定人數、常務委員會議五人出席為法定人數、(二)華商總會勸募戰債為七隊、每隊五人、另商會、茶樓、計共十一隊、(三)每隊隊中包含常務委員、小組委員、

也。劉子清、林培生、許讓成、（一）推定編隊及劃區出發勸募之人員如吳澤華、司庫董仲偉、容冠文、至昨日常務委員會會議，到有吳澤華（代郭泉）、林培生、許讓成、陳仲池、曹福照、劉子清、黃階席吳湧、議決要案有、（二）推定編隊及劃區出發勸募之人員如

在該會召開會期，計到
員、業于本月初四日下午二
時，在該會召開會期，計到
勸募 旅港鶴山商會
為推派戰時公
債勸募運動事
動員云、 會者有葉蘭泉等多人、議
決即日組織戰時公債勸募
隊、以專責辦理勸募樹模
工作、並同時選出李梓棠
、李日升、李德章、凌煥
該會準於六號(早)開
會者有葉蘭泉等多人、議
決即日組織戰時公債勸募
隊、以專責辦理勸募樹模
工作、並同時選出李梓棠
、李日升、李德章、凌煥
該會準於六號(早)開

國語報告新聞、七時四十分、潮福語報告新聞、八時、粵曲唱片、瓦風嶺

馬師曾）虎逢鯨魚，家庭吵鬧、（白玉堂）、丑韻路隔、（路錫源、碧雲）連環扣、秋思、（香樂合奏）、二時卅分完六時、用粵語、國語、及潮語接講、（一）「德之二、（月兒、碧雲）、人道憶前塵、（羅慕蘭）蒙正祭灶、白駒榮西風懷、絕代佳人、一帆順、（音樂合奏）、九時續講「水滸傳」、十時跳舞音樂唱、十時四十分京曲唱片、平貴別

戰太平、御碑亭、（言
菊朋）十一時完、

前年會舉辦之全港書畫展覽會、定于本月十七、十八、十九三天舉行、現收到參加出品者、有賴煥章

、黃思藩、陳香泉、黃翔、劉懷新、岑子雲、黃營等凡數十件、該會定期十二日截收展品、甚盼各畫

漂染部開幕

衆多、部門龍竹、爲謀聯絡風情、增進技術之研究起見、特在總工會之下、組織漂染支部、以謀漂展、籌備工作、頃已完竣、於六月卅日舉行代表大會、產生第一屆職員、定於本月五日中午十二時、在桂林街卅八號三樓該支部地址、舉行開幕盛典、

分戰債

隊人選推定

委員會會議、到有吳澤
曹福照、劉子清、黃隨
劃區出發勸募之人員如
總會勸募隊出發日期、

莊、鍾景山、莫慶
國樑、鄧文禮、王
區綉山等十一人
鄧玉堂爲該隊隊
該會準於六號（日

七時四十分
報告新聞
片、瓦風嶺

雲、人道
英、靜霞
羅慕蘭、蔽
駒祭、西颯
八、一帆船
奏、九時
傳、十時
片、十時四
片、平費別

星
中
新世
太平
東
高陞
香
九如

臣一千元、王國樞前
千五百元、鍾景山五
、凌煥莊二百元、李
一百元、葉蘭泉前後

二百元、李日升一百元、鄧玉堂前後共六百元、繡山一百元、易茂才元、共募得國幣七千

戰時公債運動、連日進行、募債成績陸續、昨據某本行商會簡

對記者稱、本會將於
七、一建國四週年紀念
除售花及節約匯捐外
外、并發動大規模勸
債、以藉國民天職、
將向本會全體會員勸
記公 香港中國
購債 之倡購
善換幣三百元捐助南
出港幣三百元捐助南
報發起之森炸機獻金

國幣八千五百一十元
又殷商許讓成爲响應
公會發動之倡購戰債
由許氏個人每月購

僑國幣一千元、其第
 月應購之國幣一千元
 歸記者公會、包括在
 數目之內云、
 港督將往參觀
 華員會演劇
 本港政府華員會、租
 七月十三日、在高院
 賓劇廳款、捐助中

學 校 消
跑馬地仿林女子中學
辦已有三載、頗負時
本年高中第一屆

幼稚園第三屆畢業
定於本月六日上午
八時在正中學、假
台舉行畢業典禮、
敦請僑務委員會副
周啓剛先生等、到
、同時并舉遊藝大
放映電影助慶、秩

西片一夾萬里關山
本港

西片	中片	中片	西片
花開富貴	黑天堂	醉剛反唐四本	民族吼聲
怨	夜裏心下卷	黃金積出薄情花	民族吼聲
	夜裏心下卷	黃金積出薄情花	民族吼聲

莫不踴躍捐助、聞本年設立六班、每班五十人、收容失學兒童三百人、所有關於捐款、亦已陸續收齊云。

粵劇消息

太平大戲院太平男女劇團、今日演新劇「四卷薛剛反唐」、梁麗波傑作、今晚仍演馬師會編導精思、今晚仍演世警新劇「黃金日出落情花」、馬與譚蘭卿歐陽俊梁麗波趙蘭芳王中鵬錦鵬梁麗波梁慈王區倩明主演、查是劇連夕客滿、無座虛位、劇中描寫女子慕虛榮、與寒勢窮、得黃金後之變態、描寫男子純樸與道義、得貴貴後之行爲、演出諷刺動人、情景逼真、並開明天日戲馬師王演諸劇「全委梁佬拜壽」、明晚首次重演新劇「擊鼓催花」、亦是馬伶的心血鉅構云。

電影消息

「新世界」即日全港首次、放映社會大成公司出品、繼「天涯慈父」後又一大力傑作、表面雖是同爲倫理悲劇、而內容却另具作風、把家庭、社會、國家三方、而相互的關係、聯繫起來、令人感動萬分、其中色情、的誘惑、金錢的壟斷、使出無限的輕鬆緊張、使人情緒一寬一緊、興緻陶然、與一般單調枯燥者、有天淵之別、主演者爲前琳瑯話劇名旦黃合和及林妹妹、林楚華、曹遠華、周日華等、值得觀賞者也、香港政府督察研究委員會、臺臺后戲院司理允許許借、用該院於下星期十一時、於本月十號上午十一時、於影業有聲影片「足食」、次該片配有中文字幕、多學界知識份子、現尚有餘位、校學校高級學生同師長齊來、入場一概免費、但欲觀衆注意香港防務會所有防務問題、蓋該會開闢本港營養問題、因民困饑饉不足而致患肺癆等者、其數量甚衆也、

九龍

黃天霸	西片
梨花落	中片
雲姑七友	中片
安	中片
俠義雄	西片
萬里關山	西片
村女戲獅王	中片
獅子未下	中片
紅線盜盒	西片
月官寶盒	中片
狐世佳人	中片
環環密密	西片
三氣白菊花	中片
何日再來	中片
出牆紅杏	西片
亂世佳人	西片
黑魔降血記	西片
月官寶盒	西片

今日聯映
皇星
 八點五十六
 五十六
 六十六

太平
 八點五十六
 五十六
 六十六

太平劇團
 即演
 太平劇團
 太平劇團
 太平劇團

國泰戲院
 巨片
 名貴
 滑稽
 輕鬆
 趣情
 年度
 司公
 推公
 美高
 選映
 今天

新世界
 影放次首日即
 悲劇
 倫理
 社會

利舞台
 九點五十六
 五十六
 六十六

九龍坊
 THE KAU YUE FUNG
 九龍坊

GABLE TRACY COLBERT LAMAR
 加路傾座。映獻重隆
 巨香俠驚會羣年梅美
 片艷情險串星度今高
 合拉喜露德曉理莎史基荷
 演瑪地拔高羅西社賓賓勒

唐反剛薛
 傑會馬之猛新讀人動歌重今
 作大師王劇綱好人人曲晚晚

THIRD FINGER LEFT HAND
 MYRTLE BY MELVYN DOUGLAS
 Directed by Robert B. LePage
 Produced by John W. Costantine, Jr.

兒妻路陌
 導演 石友子
 主演 林妹妹 黃合和 林楚楚 曹連華 周巨華 李蘭芳

海南怒濤
 草裙舞
 情艷

閨怨
 作選排龍古。導演丹曉陽。
 折，子委，暢露，女賦，莫
 ！悲表，跌叙！婉性，描艷
 歡同為若幽 轉音表寫絢
 曲情女生怨 流洩現細

俠義雙雄
 一個俠義，一個風流
 雙過英雄之氣！
 賢妻深情，妖姬假義
 週旋兩女之間！
 大俠 平西

花情薄
 套全壽拜佬呆
 花催鼓擊

碧小家
 別今天
 豪華
 潤少

洲大戰
 血戰

蘭幽公客
 蘭幽公客

局大奇閃
 結俠電

[illegible]

查理士公爵

蘇聯的紅軍

光

紅軍的組織，是採取列寧格勒軍區，就有列寧

三三制，即每軍三師，一師三團，一團三營，一營三連。紅軍的長官，大都是工農分子出身，年紀在三十二至五十歲之間，譬如伏洛希維夫是鏗工出身的，已死的全蘇聯革命軍事委員會主席伏龍師是一個紡織工人；他們在未參加國內戰爭以前，並未進過軍事學校或在軍隊中服務過。

每軍有軍長一人，副軍長一人，軍黨代表一人，軍政治部主任一人，副主任一人，師部與團部亦同，營部亦有黨的指導員。

紅軍是採用征兵制的，依蘇聯憲法第十條所規定，凡男子年在廿歲以上的，均有充當紅軍的義務。如因家庭人口過多，除本人外，無其他的收入，或因別種重要原因，得請求當地蘇維埃機關遲延或免除服役之義務。紅軍兵役期間為二年，退伍後第一年的秋季，仍有兩個月的野營，受實際軍事訓練，第二年則為一個月的野營。

紅軍的待遇，長官與士兵的飲食是一樣的，服

如何選擇你的伴侶

(一)

阿萊斯拔博士

若干專家聲言，四對伴侶結婚中有三對得不到美滿的結果。他們當初什麼「山盟海誓」、「同穴同穴」，大都不出三四年，便互相仇讎，由伴侶而變為路人。專家之言，也許有點張大其辭，鉅額世界上也不愉快的數額。但根據已公開的離婚統計和未公開的協議離婚以至家庭不睦，則俗所謂「白頭偕老」、「美善鴛鴦」也者，的確是對某些人一個顯明的諷刺。

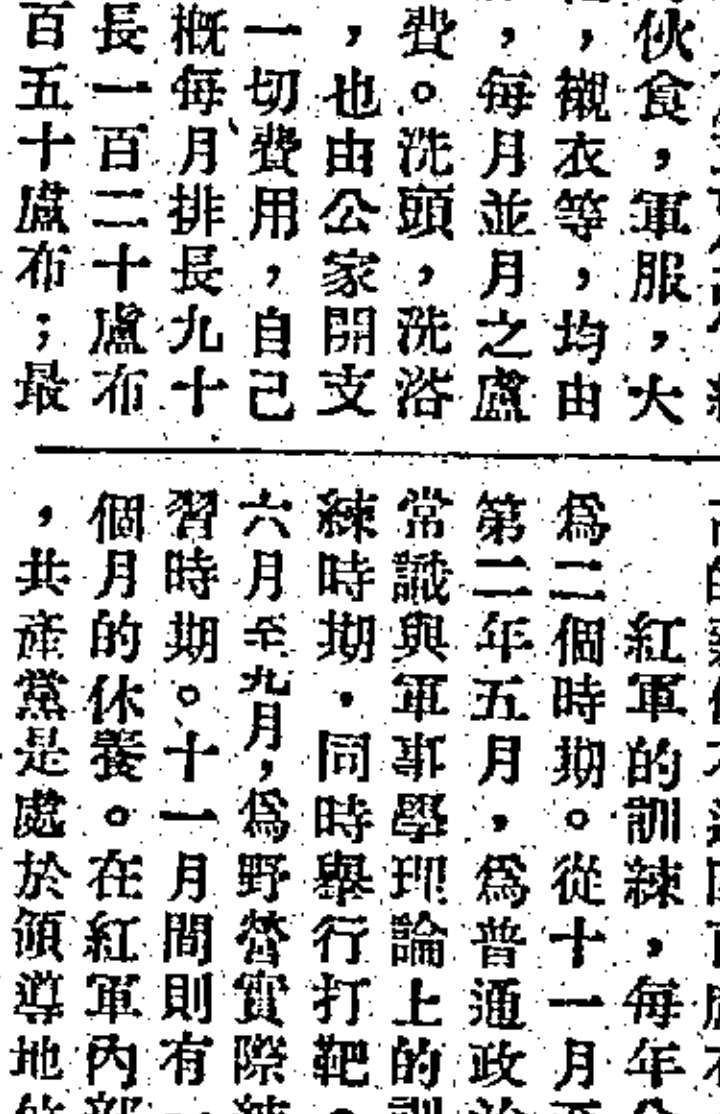
當我們要買一輛新汽車，開新房子或任何貴重的事物，我們看見第一件悅目的，不會先買過來。我們大都細心地，物件的結構，所用的材料和物件的價格以至權衡各種物件的利益，經過深思熟慮，才作決定。

我們在作一生最重要決定——結婚——之前，何不採用同樣細心的態度呢？我們何不冷冰冰地，細心地或盡其理性的可能，

怎樣改進夫妻關係的解答，已不如寫成了幾許書稿，和焦燥了若干專家的唇舌，但不愉快戲劇之演出仍然如故。至結婚生活幸福的最重要關鍵，在乎當初如何選擇適當的伴侶，這一點，大多數專家却予忽略，我（著者）則認為那是最關重要的。

自己和我伴侶的品質與性？這對於我們婚後生活成功與否，可有極大的決定作用。

請不要相信別人的話以分釐冷靜的啟惑，不管爲是爲均可消滅結婚的真實試驗！愛情不能抵受理性的試煉，是一種龐純的愛情？小說戲劇中所表現的愛情，千萬不



治課程，黨員與少共團員的經常宣傳，更為得力，所以每個紅軍士兵，在隊伍以後，往往是農村中集體農莊運動最好的組織員。紅軍的服裝，夏季則為綠黃色的帆布，冬季則為

呢質的，並有灰色呢大衣

音樂與健康

阿欣

少陵正色分別指扇來或謂扇征
只是花柳一個扇耳，如書
畫家的調劑，亦僅畫一扇
面耳幾元。

古代中國只有團扇，
摺扇到六朝才有，
唐詩：「一簇蒲團時，以腰
支日。」
「腰扇帶子，墮胡三。」
宋詩：「一團扇，合白松指，
似今之摺扇矣。」
北宋時
代以倭人製成的泥金爲
實，烏竹爲骨的摺扇，爲
東夷，即所謂摺扇，出
年間，朝鮮始造，撤扇，
式甚爲奇，得之者，命工
誤傳。

這種謠傳由朝鮮輸入
的撤扇，本來是妓女軍
團扇，後來大家團扇均用
官場中直到清末，還是以
離扇爲貴重物，但這種離
扇久已不爲重物，
時把品。又成爲北里，
輕摺扇，陸放翁謂：「扇
吳中近事，若知否？」
家畫扇爲扇，又如蘇東坡
和張耒高麗，自歐陽文忠
半不離自歐，歐作團
手中扇，「可以假証。」
杭州清道光年間，
素畫，雅麗絕倫，因以
仿畫院者，團扇爲扇，
贈，錢唐陳雲伯時甚佳，
扇，時人稱之爲陳團扇，
現在的杭州團扇，就是出
于阮文達的新製。

李璣，金瓶詞人，均擅
製竹詩，藝極精工，故王
昭曾，「當時的文人墨客
的，是非常珍重他們的出品
的。」

又據香祖筆記載：「
金陵伊氏，伊氏爲扇，
扇，經之則爲青楊爲紙
武林又有各色夾紗扇，
同蘇浙風扇。雖以微物觀
之，亦可見團扇之風所及
也。」
晉朝中書令王珣有團
扇歌云：「團扇復團扇，
手持自障面，憔悴無復理
，羞與卿相見。」
裏有一件奇事，故事，王珣
和婢私通，婢爲其嫂，
裏愛他的團扇，是歌，
晉書謝安傳載：安之
鄉人，欲以蒲葵扇五萬柄
換取回鄉旅，安買之，
携至京師，士庶爭求，其
價數倍。

漢朝後宮會因扇而流
傳的一段淫逸的故事，孝
成帝的專門寵姬班婕妤，
因趙婕妤入宮被班婕妤，
成秋扇詩，詩中說：「裁
成合歡扇，團圓似明月，
世，秋風起，涼
扇，又稱團扇，就成後
出於前漢班婕妤的稱，
面扇之類也，亦曰屏，
面之物，後來才把他當微
扇面的同意語，沿用下

信，尤其不可受「一見鍾情」那句話所誘惑。我們必須有共同生活的完全實感。結婚所以同甘共苦創造生活，而不是兩性間一度情欲致遺日後無窮的痛苦者，故若干迷人的夢幻必須毅然不為所惑，甚至犧牲目前，亦不可輕輕上當。

你也許已聽聞別人說過或自己對自己說過：「這對佳偶恰是天成的。」或是一「那兩個人殊不匹配，實在不該結婚。」唔，你可告訴我們，一對伴侶彼此是否匹配結婚？結婚猶如賭博，你可能在開彩之前預言其結果？

對這些問題，我的解答是：可能的。你可指出那個吸引你的男人或女人將為你的適當的終身伴侶或反乎是。現代科學已發明若干方法以決斷你我以至任何人的主要性格，你如遵其方法而行的，當可避免足以破壞你的結婚生活的誤斷。

音樂是什麼？音樂不單是一種藝術，它就是一種神奇而微妙的科學。而且，它更是一種治病的特效藥。一個作曲家，就是一個音樂的藥劑師和一個旋律的催眠家，以及是一個神韻的消毒者。

用音樂來治病是不用着開藥方的，這就是它的神奇而不可捉摸的力量。自然，目前關於用音樂來治病的應用還是這樣少，所以它的作用究竟有多麼大，我們還不能確定。但是，很多醫生，除了水療，光療，電療之外，現在也採用音樂療了。而在古老時代，教育沒有丁音樂，就被看作是不可思議的事物。而古時的藥，不是都很健康和強壯的藥？

音樂的力量，就是能夠直接攻入人的心坎。它能够鼓動你的官能 and 鼓舞你的情緒。而音樂是一種優秀的消化劑，則已經證實。因為耳膜的神經是落在舌的後部的中心，而舌是掌管着味覺和聲音的情感的。

無疑間，音樂是一個最週知的煽動家，一首雄壯的進行曲和一首輕快的華爾滋，足以使一個千疲百倦的身軀成為龍精虎猛。正常音樂是滋補力量給人體，血液，神經和心臟的。現在還沒有一種麻醉藥比得上慈母的催眠曲，沒有一種刺激的力量大得過軍隊的樂隊。

而人的本身，它就是一種樂器，它是和外界的震動感應的。所謂感情，是存在於人體內的原子，電子里的一種感應，所以外界的聲音並不是單作用於聽覺，而是作用於全身。


音樂在現代，是作為一種藝術；但在古時，却作為一種力量。希臘的哲學家以為音樂是宇宙的安定者，聖潔的靈魂和習慣也是由音樂賜與的。而古時的波斯人也信仰着音樂是統御着萬物的。亞里士多德也以爲是音樂能够最原樣的表現出人心的情感，而別種藝術就要多少變了樣的。

所以音樂，如果用得正確的時候，它是有治病的能力的。在一個社會里，如果是流行着音樂的，而無論孩子和成人，疾病一定會少些。因為精神上得到快樂和舒適，而肉體上和神經上也就得到快樂和舒適。如果一個家庭是愛好音樂的，無論是自己弄弄，或者草草去聽，那一定的，它會少光顧到藥房。所以一個人的健康的食單上，不應該少去這一味「音樂餐」！

不過，單是「多」，如果「無當」，也是不夠的，最重要的，要這種音樂能使你的健康有所得益。因為淫靡的和壞劣的音樂，是相反的只能給與你壞的健康，它會使你暴躁和慾欲！

希望你，從今天起多注意一下音樂，和多聽一下純潔的有益的音樂吧！

【夜未央】續稿未到暫停一天



五毒

備此藥如不足以保安康者請向醫局購備
亦屬一樣重要要體內毒質乃發生於腸管積
滯之廢料除之之物到處男女均以韋廉士
紅色清導丸為最合用
韋廉士紅色清導丸幫助排洩器官作用正
常有序性和而效大由是保持臟腑清潔血
液純淨而奏防治頭痛頭暈肝旺胆疾
食滯口臭面疹飽滿各症之效
韋廉士紅色清導丸乃便秘患者之恩物凡
欲過此炎夏平安愉快者此丸亦為其恩物
如尊處無有經售可向上海江西路四五一
號韋廉士醫生藥局購備

五毒清血丸
PINKETTES
LITTLE PILLS FOR THE BOWEL

(號六二六第字成證可許署生衛政府中)

收市價爲一九五・三壹二五

盤報六五五。五〇元、隨漲至六五六。〇〇元、旋由六五三。五〇元、遂降
至六四九。五〇元、收市報六五五。六〇元、最好漲至六五六。〇〇元、上海
淡盤至六四九。五〇元、貿易場國幣閉市頭盆價爲一九五二五、開市後上最
外匯市司令回漲、標金價低降、人心稍定、大戶首先吸進、約有一百餘萬、
幣價即回升至一九六五、旋因申電微鬆、上海外匯市司令復回緊、故家在一九
均漸多賣出、市勢漸呈疲弱、幣價由一九六四迭降至一九四三七五、後於一九
四七五至一九六八價內上下升降不定、此時散家大戶互有買賣、造後上海外匯
市司令收市價回漲、標金價再度下降、同時申電收市價回縮、因此買家漸多
搶進、此時洲潮滯及小撥舞各大戶、均不斷吸進、共約有六七百萬、散家路
市補進者亦不少、幣價復微有起色、由一九六六升至一九六七、後在一九
五至一九六二五價內盤旋、大戶此時已少買賣、市況仍趨穩定、升降甚微、
收市價爲一九六五、最高價升至一九七五、最低降至一九四三七五、收市價比
較閉市頭盆價、每千好一五二毫五仙云。

申電幣盤爲四四八、隨由四四九九移至四四九五、收市報四六〇

下午、上海外匯市司令現期初報叁局士二六五六二五、收市同緊爲叁局士二五、遠期亦報一局士二五、上海市標金頭盤報六五〇・八〇元、隨由六五一・〇〇元、按步漲至六五四・五〇元、收市同降爲六五三・七〇元。

價爲一九六三、大戶後多補漲、約共有三百萬、幣價乃按步回淡、由心疲弊、市勢甚頹、開市後機家漸多補漲、幣價乃盤旋於一九五二至一九八七五、後因故家漸多補漲、幣價乃盤旋於一九五二至一九八七五之間、市況淡後乃屬疲弱、收市價爲一九八七五、收市價比較開市頭盆價、每千淡一元六三二五、最低價降至一九四八七五、去息二仙云、(功)

零數仙、公價爲一九五五、去息二仙云、(功)

上海外匯 昨滬外匯市況、晨開時、英匯價爲三厘二五、美匯價爲五元二八二五、開後投機家買賣甚熾、市底堅穩、隨即轉爲(英)三厘二六五二五、(美)五元三四三七五、迨及午時、過略略靜、午後以本埠利多消息、而銀行於美匯價在五元三四三七五尚有帶商、故市稍繁、英匯價復轉爲三厘二五、美匯爲五元三三二五、市情不定、商家歇期票、計英匯價爲三厘三七五、美匯爲五元四三三七五、英美匯兌先爲九一二五、後爲三九一七五云、

申匯獨掛漲五百元

申電復鬆華商略進數十萬

昨日日本港銀行外匯開會、各匯一式、即美匯價爲一〇二・八七五、英匯價爲一〇四・一二五、澳匯價爲一〇六・五、實匯價爲一〇四・五、暹匯價爲一四九・五、瑞匯價爲一〇二・五、叻匯價爲五二・七五、印匯價爲八二・六二五、荷匯價爲四五・二五五、呂匯價爲四八・二五五、馬匯價爲四八・二五五、爲申匯改漲五百元、即四		(前日價)		(昨日價)	
匯	壹〇二・八七五	匯	壹〇二・八七五	匯	無變動
匯	二四・一二五	匯	二四・一二五	匯	無變動
匯	無市	匯	無市	匯	無變動
匯	壹〇六・五〇〇	匯	壹〇六・五〇〇	匯	無變動
匯	壹〇四・五〇〇	匯	壹〇四・五〇〇	匯	無變動
匯	八二・六二五	匯	八二・六二五	匯	無變動
匯	四五・二五〇	匯	四五・二五〇	匯	無變動
匯	五二・七五〇	匯	五二・七五〇	匯	無變動
匯	壹四九・五〇〇	匯	壹四九・五〇〇	匯	無變動

股票
股票市價趨好

外國金銀市

近期英銀二三・三七五
遠期英銀二三・三七五
英國金價八鎊八司令
美國銀價三四七五
孟買卽期六三・〇壹
孟買二月期六三・〇〇
孟買三月期六二・壹五

【本報特稿】昨日各種股票成益甚多，市勢其形活躍，價格亦逐步扳好，實益市仍靜，實益市旺旺，價格亦屬趨好，匯豐銀行股票，成益價較買盤股票十五元，九龍貨倉股票票，成益價較買盤股票高五毫，均益貨倉成益價，較買盤好五仙，香港酒店成益價，較買盤好一毫五仙，香港電車成益價，較買盤價低一毫五仙，但較買盤買好一毫五仙，香港實益股買好一毫五仙，	荷蘭中央紙按 ○一〇二〇 英國紙按 ○一〇八〇 澳洲紙按 ○一〇三〇 外國紙幣 單位港元 四〇一五〇 花旗紙 三二〇〇〇 雪梨紙 二〇六〇〇 荷蘭紙按 壹八二四〇 石叻紙 二〇〇三〇 暹羅紙 壹四三三〇 西貢紙 〇八六五〇 正勝紙 九二〇〇〇 什勝紙 壹一四〇〇〇 勞律紙 壹一六〇〇
---	--

九龍貨倉	成盆 八〇〇〇 買盆 八五〇〇	渣口輪船	買盆 八〇〇〇	省港澳輪	買盆 八五〇〇	渣口燕梳	買盆 二五〇〇	陳常燕梳	買盆 三二五〇	東亞銀行	買盆 三〇〇〇	匯豐銀行	買盆 二二五〇	三厘公債	成盆 二五〇〇 買盆 二二五〇	昨日常種股票市情錄後	票、買實成盆價均穩云云	好二毫五仙、其仙各種股票	較買實盆價好一毫五仙、香港置地股票、買實盆價較買實盆價好四毫	賣盆價較買盆價好四毫	實盆一毫五仙	貨盆一毫五仙										
新港五仙每千	加一	平換	港光每元值	壹二〇〇	中央光每元值	壹二〇〇	新加坡毫每元值	壹七五	省新壁毫每元值	壹九	省新壁毫每元值	壹九	金條每安士	壹三八〇〇	恒盛金條	壹八二〇〇	信行金條	壹八二〇〇	二一爐金	三六四五	二一觀金	三八三〇	八九爐金	壹五〇〇〇	八九觀金	壹六四〇〇	金條價	壹六四〇〇	大金單	二四〇六八七五	佛郎紙	無市

均益貨食	買盆五七·七五
香港酒店	成盆三二·三五
香港置地	買盆三〇·〇〇
實業信託	買盆三一·〇〇
華人置業	買盆一〇〇·〇〇
香港電車	成盆七十一·〇〇 買盆七〇·二五
天星小輪	買盆壹二·五五
九龍電燈新買	買盆一三·〇〇
香港電燈舊	買盆三二·二五
(除息)	
全上	新買盆三三·五〇 賣盆三一·〇〇
全(紅息股)	成盆二二·二五 買盆二二·二五
電話公司舊底盆	三二·二五
(除息)	
青洲英坭	成盆三二·二五
蘆綢公司	買盆八一·〇〇
牛奶冰廠	成盆六八·五〇 買盆六八·五〇
屈臣氏	買盆二二·二五
先施公司	成盆二二·五〇

中外貨幣行情

中國紙幣	單位港元
正大洋券	〇·一九三三
維大洋券	〇·一八五〇
壹元直版壹券	〇·三四〇〇

外國匯兌行市 (三日電)

倫敦外匯	零五〇九三三五
(國別)	二·四三三三五
孟買	七·六一
石叻	四·〇五
爪哇	壹六·九〇
紐約	壹七·九〇
瑞典	二七·〇〇
西班牙	壹四·二五
日本	四·〇三七五
紐約外匯 (三日電)	八八四四
倫敦	二四·五九
加拿大	五·五四
香港	三三·五〇
上海	三六·五〇
印度	五三·三五
爪哇	無盤
泰國	無盤
暹羅	無盤
瑞典	無盤
西班牙	二〇·七〇
墨西哥	無盤
意大利	無盤
日本	二三·六二
巴黎	無盤
巴利時	無盤

出口船期表

（埠名）	（船名）	（公司名稱）	開行時 日
羅賓門安瑪瑪約波士西嘴城 檳榔嶼安士烟摩利華千用鐵亞 文里用休致萬介休等處	（那威旅）	太平洋行	六月初 慈應日
小呂宋新金山各埠 （貨客均稅）	（貨客均稅）	德祥輪船公司 德祥輪船公司	六月初 六月初

[illegible][illegible][illegible]

普通郵件
一、發給郵票，由一英仙加至二英仙。
二、寄件其他外國地方者，每磅一英仙。
三、由一英仙加至三英仙。
四、由一英仙加至二英仙。
五、由一英仙加至二英仙。
六、由一英仙加至二英仙。
七、由一英仙加至二英仙。
八、由一英仙加至二英仙。
九、由一英仙加至二英仙。
十、由一英仙加至二英仙。

航空郵件
一、由一英仙加至二英仙。
二、由一英仙加至二英仙。
三、由一英仙加至二英仙。
四、由一英仙加至二英仙。
五、由一英仙加至二英仙。
六、由一英仙加至二英仙。
七、由一英仙加至二英仙。
八、由一英仙加至二英仙。
九、由一英仙加至二英仙。
十、由一英仙加至二英仙。

注意海防西貢等埠船期
行常有定期輪船轉行海防等埠，現有快捷輪船一艘，將於最近期開往海防西貢等埠，寄貨詳情請向本行接洽。

代理
貨物部興信公司
客票部百和祥行
地址：文咸東街一百廿八號
電話：三五九四九號
總代理：新馬路廿號陳瑞基洋行

順昌航業公司廣告
本公司有堅固快捷輪船，定期來往香港廣州灣及香港海防西貢等埠。如蒙惠顧，請到本行接洽。地址：諾道西廿四號二樓。電話：二二四八及二二六五七六。

來往港澳船期
本公司每日特備堅固快捷輪船行往港澳。如有貨物欲運往澳門者，請移玉到敝公司面商。電話通知亦可。

省港澳輪船公司

男女每位收
男女每位收

此能舊客(即通者) 男女每位收銀七十五元
客棧飯店購買皆一樣價目辦理但新客須携備半身軟相片四張入口稅金助銀五元爲要此佈

客票經理人
太古輪船公司經理 陳嘉庚
太古輪船公司經理 陳嘉庚
太古輪船公司經理 陳嘉庚

在國華船公司船期告白

啓者本公司輪船定期快班
準期啓行前往
毛里士東非洲及南非洲各埠
石叻庇能日里等埠
費本搭船付貨請到于諸道中八十二號
濟華輪船公司華人經理處接洽無任歡迎
此誌三一八九
沃行一樓濟華輪船公司電話二八零一五
濟華輪船公司華人經理處 梁文鑑 薛啓
吳漢華 謹啓

準期啓行

渣華中國日本輪船公司

前往小呂宋及島八打威并里文泗水等處
 船期啟行
 前往小呂宋及島八打威并里文泗水等處
 (客收可明載) 并有輪船常川來往香港上海
 船上客貨均開茶水水足船時調劑 貴客如欲搭船附貨往
 往者請向本公司及向各埠代理處 本公司可隨時定貨
 運往各埠及至各埠道中八十二號 櫃經明悉而商議為
 外歡迎此佈

華人經理電話 三壹零九六
 英行二樓濟南輪船公司電話二八零零五
 寄信 輪船華人經理人名 晏文經

太平洋行船期廣告

本行發行新式榮德輪
 (哪威族) 准期開行七月初旬落貨開行
 英國族 (DONA AYRORA) 常那那准期西曆七月十四日落貨
 英國族 (DONA NALI) 常那那准期西曆七月廿五日落貨
 前往各埠有巴拿馬開的波水價費及轉發教育士領事約向本行議議文及照
 前往各埠有巴拿馬開的波水價費及轉發教育士領事約向本行議議文及照

本公司常有快輪船開往上海廣東等處及天津及學城庇能亞羅吉打山打根等
處各埠船期如左
香港開往上海
香港開往廣東
香港開往天津
香港開往學城
香港開往庇能
香港開往亞羅吉打
香港開往山打根

電話：二七三三
電報掛號：二七三三

香港太平洋行辦房謹啓

渣甸輪船公司廣告

英國郵船鐵行公司船期告白

本公司有快輪船開往
香港上海廣州汕頭等處
船期如左
香港開往上海
香港開往廣州
香港開往汕頭

電話：二七三三
電報掛號：二七三三

中環渣甸洋行啓

巴巴航業公司船期廣告

本公司有快輪船開往
香港上海廣州汕頭等處
船期如左
香港開往上海
香港開往廣州
香港開往汕頭

電話：二七三三
電報掛號：二七三三

大豐源棧總經理天祥洋行辦房啓

常川香港廣州灣赤坎船期

本公司有快輪船開往
香港上海廣州汕頭等處
船期如左
香港開往上海
香港開往廣州
香港開往汕頭

電話：二七三三
電報掛號：二七三三

香港大有船務公司內啓

往安南西貢船期

本公司有快輪船開往
香港上海廣州汕頭等處
船期如左
香港開往上海
香港開往廣州
香港開往汕頭

電話：二七三三
電報掛號：二七三三


不費金銀紙幣

西餐房	單座	收銀	金銀
公司	收銀	金銀	金銀


價商

[illegible]

美國總統輪船公司船期表



美國
總 船
太平洋
環 球
航 線
往美洲
國曆七月第一
二星期
南洋航泉



南洋舟楫

國歷六月尾星期啓

貴客欲搭船往來請至本公司接洽爲佈

電話（客部）三九七七 （貨部）
美國總統輪船公司
代理人羅理博書報司

太古藍烟通輪船告白

者本公司常有堅固快捷輪船行市各埠

(一) 小馬坡利瑪浦等埠 越月兩期

(二) 星架坡士密智美和甲及島嶼會等埠 每兩月一期

各光顧請移玉至本公司寫字樓或碼頭中一百廿七號二樓本

客總經理南泰恒記謹啟

話(一)二元 二七五六七

太古洋行

太古輪船公司告白

本公司常有船快接輪船往下列開列

中 汕頭 廈門 上海 香港 烟台 威海衛 天津

廣州 北海 海口 海防

內 安南 西貢 暹羅

丁 叻 吧 生 噠 噠

巴 山 打 吧 他 那 嗎 一 包 馬 牙 沙 林 嘴 吐 力 亞

佛 山 路 七 上 二 號 什 州

經理南泰恒記公司

電話 南 泰 恒 記 公司

太古輪船公司

貴客請注意		本公司常有船快接輪船往下列開列	
天津	汕頭	廈門	上海
廣州	北海	海口	海防
安南	西貢	暹羅	丁叻
吧生	噠噠	巴山	打吧
他那	嗎一	包馬	牙沙
林嘴	吐力	亞	